

5 QVE HV... ..*super*FLVO MAGIS FIEBANI QUAM PRO. BAN T VIGILI CVRA SOLLERTIQVI
 LABORE INPENSO INTRA SEP TIMVM MENSEM ADIECTIS OMNIBVS PERFECTISQVE CVNCTIS
 QVIBVS LAVACRA INDIGEBAN T VANNIVS NAMPTOIVS VFLMPPIVRIS CONSVLTVS *magister*
 STVDIORVM CVR REIPCVM THVBURBITANAE VRBIS FLORENTISSIMC SENATI
 CUNCTAQVE EIVS PLEBE
 10 PERFECIT EXCOLVIT DEDICAVIT

Au revers :

88) *beatissimo saeculo ddNN Constanti pii felici s maximi
 et inuictissimi augusti ETIVLIANI nobilissimi CAESARIS*
 proCONSVLATV CLODI HERMOGENIANI uc PROC pa et leGATIONE crePEREI
 OPATIANI VC LEG FARTHAG tHERMASaes TIVALES V POS TANNOS solidos OCTO
 5 INTRA SEP TIMVM MENSEM ADIECTIS OMNIBVS PERFECTISQVE CVNCTIS
 QUIBVS LAVACRA INDIGEBAN T V ANNIVS NAMPTOIVIVS VFLMPPV
 IVRIS CONSVLTVS VMAGISTER STVDIORUM VCVRVREIPVCVM THVBURBITANAE
 VRBIS V ORDINE AMPLISSIMO CVNCTAQVE EIVS PLEBE
 PERFECIT EXCOLVIT DEDICAVIT V

L. 3 : [pro]co[ns]ulatu Clo[di
 H]ermogenian[i] v[ir]i c[lar]issimi
 p[ro]c[ons]ulis [p[ro]vinciae] A[fr]i-
 cae et le[gatione] [Crepe]rei Op-
 tian[i] v[ir]i c[lar]issimi leg[ati]
 Karthag[ine]; l. 6 : Annius Nam-
 ptovius (Namptovius dans le texte
 de la face A) fl[amen] [p[ro]p[ri]e]p[ro]
 tuus), juris consultus magister stu-

diorum cur(ator) reip(ublicae).

Date : en 365, entre le mois
 d'août et le 3 novembre.

P. 62 et suiv. J. Toutain, obser-
 vations sur l'inscription : *Ann.*
épiogr., 1913, n° 226.

P. 76 et suiv. L. Châtelain. A
 Volubilis (Maroc), sur le forum.
 P. 76.

89)

IMPERATORI CAESARI DIVI MARCI ANTONINI
 GERMANICI SARMATICI FILIO DIVI COMMODI
 FRATRI DIVI ANTONINI PII NEPOTI DIVI HADRI
 ANI PRONEPOTI DIVI TRAIANI PARTHICI ABNE (sic)
 5 P O T I D I V I N E R V A E A D N E P O T I
 L · SEPTIMIO SEVERO PIO PERTINACI AVG PARTHICO
 ARABICO ET PARTHICO ADIABENICO P P PONT
 MAX · TRIB POT IIII IMP VIII COS II PROCONSUL
 ET M · AVRELIO ANTONINO CAESAR
 10 ET IVLIAE DOMNAE AVG MATRI CASTRORVM
 RESPUBLICA VOLVBILITANORVM EX DECRETO
 ORDINIS POSUIT